

Mahjas Weefis.

Ar pašča wifufcheļļa augļa Keisara weļļešānu.



Mahjas Weefis isnahk weentēis pa nedēlu.

26. gada-

gabjums.

Makša ar peefjuhtišānu par paši:
Ar Beelitumu: par gadu 2 r. 35 f.
bes Beelituma: par gadu 1 " 60 "
Ar Beelitumu: par 1/2 gadu 1 " 25 "
bes Beelituma: par 1/2 gadu — " 85 "

Makša bes peefjuhtišānas Rīgā:
Ar Beelitumu: par gadu 1 r. 75 f.
bes Beelituma: par gadu 1 " — "
Ar Beelitumu: par 1/2 gadu — " 90 "
bes Beelituma: par 1/2 gadu — " 55 "

Mahjas Weefis teel isdōts fēstdeenaht
no plst. 10 fahlot.

Makša par fludināšānu:
par weenas slejas smalku rakstu (Petit)-
rindu, jeb to weetu, to tabda rinda ceenam,
makša 8 lap.

Redakcija un ekspedija Rīgā,
Censt Plates bīlšu- un gramatu-bru-
latavā un burta-letumē pec Wehtera
bafnijas.

Rahditāsa. Jaunafahs fīnas. Gelfāsemes fīnas: Widsēmes muifāneeku lonwents. Uj Daugawas keeifa krafa. Weetalwas Dōseena. Golgomfka. Wehstute if D. pagasta. Nēderbe. Beffis. Smiltene. Jelgawas Latweefšū beedriba. Dschubhtes draudse. Lehepara. Wabzēmes strahneeki. Generala Stobekewa fīna. Makšawa. Rējewa. Rowkafija. — Ahrfēmes fīnas: Anglija. Serbija. Deenwidus Afrifa. Deenwidus Amerika. — Turfmenija un Turfmeru Majums. Par pehbejo femetribēfšānu Austruja ihpašči Agramā. Turgus fīnas. — Beelitumā: Katram fawa aiga. Graudi un seedi.

Jaunafahs fīnas.

Ufwarefšāna. Generalis Stobekews laidis pa telegrafu uf Peterburgu fchahdu fīnu no 12. Janwara: Schodeen pehž afīnainās 9 stundu kaujās ar fchurmi cēnehmam wifās apzeetīnatas eenaidneeka fkanstes Geot-Tepe un Denfil-Tepe. Genaidneeku uf wifās līnijas aifdīnam un 15 werstu dfinamees tam pakaf, to apfandami. Muhfu ufwara ir pilnīga. Mehš eeguwan leelu pulku eerofšū, leelgabalu un munizijas, eenaidneeku lehgeri un prowiantu. Muhfu pametumi wehl nešīnami, eenaidneeka leelifks. Muhfu lareivi kawahs teefšam waronigi.

Rīga. Kā fchejeenas awifēs lafams, tad Rīgā buhs drihs gaidama fīrgu flaitifšāna.

— Rīgas juhras-likumā fchim brihšam ledū eefalufšči diwi Angtu damflugi. Birmāis damflugis atronahs kahdas 2 1/2 juhdēs no krafa un efof labi apgahdats ar prowiantu; otrs damflugis ir 5 1/2 juhdēs no krafa un grubti fāfneedsams.

Latweefšū teatris. Nihwakar, fwehtdeen, 18. Janwarī plst. 7 wakarā buhs Rīgas Latw. beedribas namā teatra ifrahdišāna, uf kuru it ihpašči daram zeen. publiku ufmanigu. Nihddeen ir Rīg. Latw. beedr. akteeru goda-deena, ir winu benefiz-ifrahdišāna. Kas teatri ir beefchaki apmeklejis, tas ari nopratihs, zil daudf naw muhfu akteeri pehbejā laikā nopublejušchees, jaunas, jo kreetnās lugas mahzotees, lai zeen. publikai buhtu arweenu kas jauns un patihkams to redseht. Nihwakar nu ir tas ihstais brihdīs, kur zeen. publika wineem war fawu pateizibu par winu publineem parahdiht, fcho ifrahdišānu leelā flaitli apmeklejoj.

Alteeri ir preefšā fchihis ifrahdišānas iswehlejušchees jo kreetnu lugu "Lihgums ar Angliju, jeb: Sfandeleta bruhte." Kā fchi luga jo patihkama, to peerahda ta buhšāna, ka fawā laikā ta Wahzu teatros tika jo beefchi ifrahdita. Allunan kungs ufweidihs jozigas kuplejas u. t. pr., tā tad buhs jo patihkams wakars.

Jelgawa. Kurfemes gubernators, geheimrahts B. v. Lilienfelds 3. Janwarī aifbrauzis amata darifšānās uf Peterburgu.

— Kā "Wald. Wehst." fīno, tad muhfu augšta

Keisara Majestete 11. Janwarī faehmis Kurfemes gubernatoru, geheimrahtu B. v. Lilienfeldu.

Krape. No tureenās mums peenahzīs fchahds fīnojums: Dašči no "Mahjas Weefa" lafita-jeem gan warbuht doma, ka Krapeefchi jaw aturat tee pehdejee no Latweefšēem, ka no tureenās neto nedfird. Kuri tā doma, tee drušzin buhtu wihlufchees, jo muhfu pagastā jaw ir dašchs labs, kas atrodams, kā: wifās waku mahjas ir pahrgroffjušchahs gruntsihpašchumōs, bes kahdahm, kuras dfinitlungs wehl par rentes mahjahm waturejis un dašči jaw pat muifchās parahdu ir ismalfajušchi. Tad wehl fawstarpīga uguns-apdrofchinaschānas beedriba, kurai jaw kapitāls kahdus pahri tuhstiofšū rbl. leels. Gramatu krahtuwēs ari mums netrühft, par kuru runajot, gan tā behdigi isflaušifees. Ja jaw pastahw wairak tā 10 gadus, bet nekurtpu uf preefšū ne-eeet, nešūnu, waj tadeht, ka lafifchānas zena ir til sema, jeb zita kahda laite. Lafitaju gan neweenu gadu masaf par 30 naw, no kureem tad buhtu eenahtums 15 rbl., jo lafifchānas zena ir 50 kap. par gadu. Pehž krahtuwēs dibinatāja nofajijuma no eenahtufchās naučas ir jagahda atfal jaunās gramatas, bet tahdas gaušči maf un daudfriei nemas naw atrodamās.

J. D.
— Krapes pagastā fchahds behdigs atgadijums ir bijis fchini jaunā gadā, tas ir 5. Janwarī. Muhfu puš mehds zetūs stipri kopt. 5. Janwarī S. mahjas gruntneeks ar faweem 3 puifcheem wēda uf zeteem granti. Kad wini bija eefchā grants raktuwēs un tur fawus wesumūs pašču reif peepildijufšči, tad uf reif nahza fafalis gabals no augfchās uf semi un tur bija apafschā S. mahjas gruntneeks ar faweem trim puifcheem. Tē nu gadijahs, ka no teem 3 puifcheem weens jauneklis fawu dshwibu faudeja, kas bij pašchā seedu laikā, 18 gadus wežs. S. mahjas gruntneeku ari stipri eewainoja, jo winam uf weenas kahjas ufkrita ari tas pats gabals. Bet kā redsams, tad wina kahju daktera fahles warehs ahrsteht. Bet paldees Deewam tee 2 sweiki un wefeli palika.

S. A.
If Peterburgas top "Rīg. Ztgai" fīnots: Preefšā Daugawas regulerefchānas darbeem kronis atwehlejis 400,000 rbl. — Awifēs if-

paufā fīna, ka walstēpadome dabufchot leelatu fwaru, naw if gaifa. No labi fīnofchās pušes man ir stabitits, ka efof eefahfts gahdabt par fwarigu ufdeewumu pahriwefchānu no ministru komitejas uf walstēpadomi. — Meera-teešās Balt. gubernās, kā nu drofchi fīnamēs, taps eewestas fcha gada otrā pušē. Gevefchāna aifkawejojtees zaur to, ka femneeku teefu pahrgroffifchānas likums wehl ne-efot gataws; bet uf Junija mehnefi wina apšīprinaschāna efof nu nefchāubigi gaidama un tad tuhlt fahfchot fāgatawotees uf meera-teešās likumu eewefchānu. — Meera-teešu likumu tulkošchāna jītās walodās newarot par fchlehrfli buht, jo tā warot pehž wajadfibas tapt pasteigta. Tulkošchānas wadišchāna ufzizeta ihpašchaj komifijaj, sem heroldmeiftera v. Neutern lga preefšchēfchēfchānas. Wahzu tulkojumu efof ufnehmees Cand. jur. v. Boetticher, Igaunu — mahzitajs Gurt; kam Latweefšū tulkojums nodots, to wehl nešīnot, jo Bielenstein lga atbilde uf preeprafijumu, wehl ne-efot dabuta. — Ar jaunahm pahrgroffifchānam, kas fenata I. departementā notifufchās, Balt. gubernās warot toti meera buht.

Zetumu wirswalde. "Wald. Wehst." if fludina plaščū pahrfkātu par fawu darbofchānos pehrnājā gadā. Kreewijā, kā lafams, atronahs 84 gubernās, 510 aprinka un 32 palibga zetumi ar 70,488 zetumneekem; korekfijas (labofchānas) kompanijās un arestantu nodakās bij 9609, korekfijas darba namōs 456, korekfijas zetumōs 962, ismeklešchānas zetumōs 1134, pagaidu zetumōs preefšā politifkeem nofeedsneekem 2600 zetumneeki. Bes tam Wakar-Sibirijā atradahs 843, Nihta-Sibirijā 1878 un Sachalinas falā 1103 zetumneeki. Šchē klah wehl nahktu daščadi arestanti, kas pa fabrifahm un zitahm eestahdehm. — Par wifflitakajeem zetumeem zitu starpā pec rewifijas ifrahdijušchees domeszetums Kehwelē un Rīgas zetumi.

Tiflifa. 10,000 křiftigu Berseefšū, kuri dshwio tahdā apgabalā, kam breefmigi to zeeft no Kurdu ufbruščānahm, efof eefneegušchi Kawkafijas pahrwaldneekam lubgchānas rakftu, lai teem atkautu pahrnahkt dshwot Kawkafijā un tift par Kreewijās pawalstneekem; palibdfibas tee no Kreewu waldfibās nekahdas negribot.

Gefchjemes sinas.

Widsemes muischneeku konvents. Jo eweh-rojamee Widsemes muischneeku konventa spreedumi, kas no muischneezibas sekretēra isfludinati „Nig. Ztg.“ buhtu schabdi peeminami: 1) Nigas pilshētas padome Widsemes gubernatora lungam bija eefneegufe preekschlikumu, lai Nigas pilshētas apgabala (Patrimonialgebiet) muischas preekschliku Nigas pilshētas meera teefnescha aprinkim. Muischneeku konvents, kuram preeksch pahrspreeschanas ta leeta bija nodota, nospreeda, ka schis preekschlikums pabalstams. 2) Gadeem jaw pastahw neklaidriba Nigas aprinka un Nigas pilshētas apgabala robeschu leeta. Widsemes gubernatora lungs ari te bija ilubdsees spreedumu no muischneeku konventa. Konvents nu isfazijabs, ka ir ar meeru, kad jautā komisiā, kas pastahwetu is 3 muischneeku subiteem un is 3 Nigas pilshētas subiteem, isstrahdatu par galigo robeschu islibdinaschanu preekschlikumus, kuri tad landtagam nododami preeksch peenemshanas. 3) 15. un 16. Oktobri p. g. landrahtu kolegiā libds ar Widsemes pilshētu subiteem weenohabs meera teefu eestahdu ustureschanas leeta. Pilshētu padomes peemineto falihgumu (konvenziju) peenehmufchas; ari muischneeku konvents to peenehma. 4) Kopā ar pilshētu galwahm un aprinka teefu subiteem galigi nospreeda par meerateefu aprinku eedalishanu. 5) Terminu nosazibt nahkofscham kahrtigam landtagam atlika us nahkofcho muischneeku konventu. 6) 1880. gada Septembri landtags fastahdija jaunu nodoshanu maksatajas semes rullis un konvents nospreeda isghadabt, ka schis rullis tiktu isfludinats ihpashā gubernas waldes patentā. 7) Bernawas firgotaji bija muischneeku konventam zehlschi preekschā, ka buhtu wajadsigs, atkal eewest obligatorisku linu brahki. Konvents nospreeda usahkt farunas ar Nigas birshas komiteju un tad lubgt Widsemes gubernatora lungu, lai peenahzigā weeta isghadatu obligatorisku linu brahka eeweshchanu. 8) Behdigi muischneeku konvents nospreeda, lubgt waldivu, lai meera teefneschu eezelshanu noliktu labu laiku preeksch meera teefu eeweshchanas, lai eezelteem meera teefnescheem buhtu eespehjams, eewasibtees ar meera teefu likumeem, eerihkot teefas weetas, sadabuhrt rakstu wedejus un teefas fulainus u. t. pr.

Uf Daugawas kreisā kraista tagad fahlfufe Latweeschu fabeedriga dshwe zilatees. Pazelahs jaunās beedribas un wezahs paplashedina sawu darboschanos. Jonatana beedriba ir schini gada fawas preekschneezibas un komitejas lozehlus tahus jaunus eewehlejufe, no kureem war zereht, ka tee ar skaidru sinaschanu un stipru grieshchanu tagad kops beedribas skolu, rofdarbu un simefchanas wakarne, tā ari beedribas biblioteku, dseedashanas-kori un tahdus isrihkojumus, kas wisu patihkamu ar derigu fawecno. — Zeribas beedriba schini brihsham gau wehl naw eespehjufe jaunus spehklus peewilkt, tomehr ari pee winas lihdschiningeem waditajeem radusehs jauna dshshchanabs, beedribas biblioteku kreetnaki uskopt, atraitnu un bahrinu lahdi schini gada eenesigalā stahwolli pazelt un pahr wisahm leetahm jaunu, ruhmiigu beedribas namu eeweritees. — Latw. ewangeliska beedriba ir pagahjuschā gada, pee wisahm sawahm klubdahm, ari daschus jaukus darbus pastrahdajufe; winas swebideenas-brihwskola ir pagahjuschā gada stipri tikufe apmekleta un eewehroschanu wina tai laika tahdu mantojufe, ka labds mahzitajs, kopā ar weenu muischneeku un daschi ziti tai

daschus kreetnus naudas spehku upurus nefufchi. Beedribas biblioteka pagahjuschā gada daschadu apstahllu deht gan maj tikufe leetota, turpsti schē ir ar ihpashu ruhpihu it beeschi tahdi wakari tapuschu peekopti, kur zitu mahzitu wihru pamahzidamee, us wispahriugu tikumiigu fadsihwi un sinaschanu noluhlodamees raksti un peedshwojumi tikufchi preekschā zelti; beedribas dseedataju-koris un flimneeku un bahrinu palihdsibas-lahde panahkfufchi schini gada jaunu dshwihu un spehku. Naw leedsams, ka schi beedriba sawā laika Bahrdaugawas Latweeschu domu dshwei stipras pamudinaschanas dewufe. — Bahrdaugawas Latw. labdari shanas beedriba ir wehl jaunina, ir til wehl puegadu strahdajufe; wina ir pa scho laiku stipri apmekletus rofdarbu-mahzibas-wakarus Jelgawas ahrpilschēta un Abgenskalnā eestahdijufe un daschus isrihkojumus apghadajufe, kuri lihds schim gan wairak isghajuschu us eeahlummu eegufshanu, bet kuri ari sneegufchi to pahrlieezinaschanos, ka tai jo projam wairak janoluhlojabs us tahdahm eestahdehm un sawu beedru sapulzinaschanahm, kas winu sinaschanas-aploku paplashedina, domas us augstaleemsnoluhkeem wada un fadsihwi wairak pazet. — Beidsot te wehl peeminams, ka Bahrdaugawas zitā malā, tahdu aif Seepneeku-kalna, ari jaw zehlschēhs latwiska beedriba, lai gan schim brihsham til wehl tā behruun flimneeku-lahde; scho jauno eestahdi jauz par „Daniela beedribu;“ ari Tornakalnā tagad dibinajabs jauna „Latweeschu beedriba,“ kura pagahjuschā swebideenā pirmo reis' sapulzējabs, komiteju iswehleht, kura lai schai jaunai beedribai apstiprinashanu pee augstahs waldivas isghadatu. Schi beidsama beedriba isstrahdajufe statutus, kura til daudskahrtigus noluhklus fatur, ka apstiprinashana zaur to tiks loti apgruhtinata. Bm.

Weetalwa-Obseena. No tureenās „B. B.“ raksta par kahdu loti teizamū cetaisi, kas gan ari ziteem pagasteem buhtu jo zeeschi eewehlejama. Wisi, kas awises lasa, sina, kahda nekahrtiba pagastōs walda pee awishu peeshustifshanas mahjās. Nereci awishu numurs eet pa roku rofahm, eekam tas pehz pahri nedetahm fahneeds abonentu. Ka winsch pee tam dabujis pelnuruschu isflatu, par to naw lo brihnitees. Bet laimigs war buht, kas winu ari wehl tahdu dabuhn, jo daudskahrt noteeahs, ka awishu numurs pawifam nenonahk abonentu rokā. Tad naw brihnumus, ka dascham labam awishu lasitajam beidsot apnihtst, wehl turpmal kahdu awisi pastelleht. — Lai nu katre sawu numuru waretu kahrtigi dabuhrt, tad Weetalwas-Obseenas pagasta faimneeki sawā starpā ir norunajuschu, paschi par to ghadabt, to wini tā dara: Wifs pagasts ir eedalits desmitēs (pa 10 lihds 11 faimneeleem); katre desmitēs faimneeki subta, sawu mehnefi katre, it katre pasta deenā „kasaku“ us pagasta mahju, kas lai tur fanemtu awises un zitus subtijumus (wehstules u. z.) un tad isnesatu pa fawas desmitēs mahjahm. Schis pats kasaks aifnef ari wehstules us pagasta namu deht tahlak subtijanas. Kad kahdam faimneekam naw zilwela, kuru waretu kasakōs subtiht, tad falihgst ar sawu faiminu, kam tahds ir, lai tas to wina weeta idara. Uf tahdu wihsi esot tani pagastā leelaka kahrtiba tiklab awishu tā ari wehstulu peeneschanā. Mehstizam, ka wisi, wairak attihstitee pagasti, kur awishu lasishana isplatijufschs, scho Obseenas pagasta preekschshimi ne-attshahs ne-eewehrotu.

Sawada skola. Par kahdu Widsemes dr. skolu Kreewu awise („Rusl. Weed.“) pahneeds

schahdu pawifam netizamū sinu is Zehsim: Weena no wisleelakahm Widsemes draudshim (Z.), pee kuras wairak nela 14,000 dwehsetu peeder, neuhrt newar leelitees ar pahrlieeku kahrtibu. Domajatees kahdu maneschu (jahshchanas schluhni), kuras widū miltiga krahfns. Maneschai jakalpo daschadeem usdewumeem: wina ir mahzibas klase, gulama istaba un amatu darbu weeta. Weenā faktā stahw nodalits aifgalds preeksch ehdamu leetu glabashanas. Sawa mafuma deht skolas ruhme nespehj usnemt ne pufti no winā eefofcheem 50 skolneem un skolneezehm. Maltiti behrni patur, kur atgadabs — us gultahm, logeem, skolas benkeem jeb pat us grihdas. Starp puifenu un meiteņu gultahm atrodabs gultas preeksch kurneekeem, skodereem, grahamu-fehjeem u. z., kas behrneem amatus mahja un ari schepat dshwo; winu starpā ir diwi schibdi. Weiteņu usdewums ir, schos amatsklototajus apdeeneht, winu gultas istahst, masghashanai uhdeni pahneegt, maltiti atneft. Skolas istabas logi aifstahst jo zeti, tā ka nekahda gaisa pahrmainishana newar notift. Behrni ir netibri, bahli, wahji. Wezafam skolotajam ir schini paschā namā dshwolkis, kas jaw daudf labaks: winsch pastahw is fahles, weefu istabas, gulamas istabas, ehdamas istabas un roklambara; Kreewu walodas skolotajam turproti eerahbita aifsta un netihra budka us behnina, pilna blafschu un zitu kukainu. Schis budkas tuwumā atrodabs otra kur usurahs kahda kaisliga medineka, wezala skolotaja, jaks suni. Wezalais skolotajs pahrwalda skolu jaw 18 gadus. Winsch tura arendē wairak semes-gabalu, kuros skolneeki un skolneezes idara wisu wisadus darbus. Winsch ir turigs wihrs un gribot tagad ari usnemt krogu un alus bruhji. — pee lam, tā protams, winam jaw maj wairs ruhpeees skolas darbi. Starp winu un Kreewu walodas skolotaju, kas ir godigs wihrs un ar wisu firdi sawam amatam padewees, pastahw ne-apmeerinajams naidis. — Tā raksta augsham minetā awise, bet mums loti jashaubabs, ka Widsemē atrostōs wehl tahda skola ar tahdu skolotaju.

Golgowfka. No tureenās mums schahda sina peenahlfufe: Sraignes deenā, 6. Janwari mums Gologowfkeefcheem notika atkal stiprs brakschkeens. Nu, kas tad? bij teatris. Ufweeda trihs lugas: „Skroders Rosite,“ „Kā pagasta wezakōs zel“ un „Kroga brahlishi.“ Par spehleshchanu jafaka, ka wifas lugas ispelnijabs kreetnu publikas labpatishchanu, bet — it ihpashchi „Skroders Rosite“ spehleja sawu lomu dshwi un loti teizami, tā ka to schē us semehm labak newar wehletees. Pastarpās ari tika kuplejas dseedatas, kas it kreetnu patishchanu atrada.

Behz teatra bij weefigs wakers, kuru labš pulzinsch weefu bij apmeklejuschu, tshakli un preezigi sawas kahjas pehz labas musikas weeglt pazilabt, un tā jakot pahru preezigu stundinu palaiht.

Sihstais.
Wehstule is D. pagasta. No tureenās mums peenahzis schahds sirojums: Muhfu walstis ir, tā mehds fazibt, mifju solus us preekschu spehrufi, it ihpashchi isghajuschā gada. Pagahjuschā gada darbus jaw mehš paschi apbrihnojām, un laikam muhfu pehznahzeji, — muhfu behrni behrni tos wehl wairak apbrihnos un slawehs. Ihpashchi trihs pagahjuscha gada darbi ir eewehrojami. Tee ir: 1) gandrihi wifū muhfu pagasta faimneeki ir sawas mahjās us dshmtu eewehkufchi, 2) muhfu pagasts few istahstija smuku teefas mahju un 3) pahrlaboja skolas mahju. Tee diwi pirmee darbi lai paleek, schoreis un nasim plashedini par to trescho, proti par sto-

las mahju. Mubsu skola, sema mubra ehla, shahw kahdus 10 solus no leelzela un ir jaw preeksch 12 gadeem ustaisita. Aispehnaja gada Nowembra mehnesi uguns winai juntu nopo- stija un dascha weeta greehtus apskahdeja. Pee- lala greehtu apskahdešana notika zaur paschas walsts ne-usmanibu. Mubsu zeen. preekschnee- ziba nospreeda, to las apskahdets pahrlabot un scho mahju, kura libds schim ari teefas mahjas weetu ispidija, turymal tilai par skolas mahju eerikteht. Teizams noluhls. Nu neds mubsu walsts wadoni, neds ari laudis, la pee dascha zita tarba, ta ari pee skolas pahrlabofchanas, negaidijabs wis risfojami, bet lehrabs naschi pee darba. Un rau! jaw libds pehnaja gada Zahna deenai skolas mahja pahrlabota un ga- tawa!

Kad no pahrlabofchanas tunajam, tad buhtu jadoma, ka zaur pahrlabofchanu ir skolas mahja labaka tapusi, bet ar schehlmiu jafaka, ka ne- wis labaka, bet gan dascha fina siktaka. Bet nu lai apskatamees tos pahrlabofchanas darbus tuwak. Agraka salmu junta weeta skolas mahja pahrlabojot dabuja ne wisai teizamu schindetu juntu. No tahm diwejahm durwim us leelzela pusi, ir tilai weenas balkonu dabujuschas, waj nu ar to noluhlu, ka winas ir leelakas par otrajahm, jeb lai zaur winahm kahda zeenigaka publika staigatu. Tahm otrahm durwim bij ari agral, bes kahda pahrlaeeziga gresnuma un ko- schuma, — no keegecem peemuhrets porusis, bet pahrlabofchanas sobis ir scho aiskehris un no- ahrdijis. Tagad nu til libds weenas pa- fchas durwis ardari, tuhliit teez no pagalma skolas istaba, un libds ar to nahf ari sneegs un aukstums pee skolas behneem zeemotees. Odra puse skolas mahjai wehl ir weenas durwis. Pee schahm ir no almineem peemuhretas trepes, ku- ras loti wezu feju rahda, lai gan pate mahja wehl deesgan jauna isflatabs. Ta buhtu ja- doma, ka mahja ir pee trepehm, un ne wis trepes pee mahjas peebuhwetas. Schahs trepes ne-efot tadehl pahrlabotas, ka laudis pa leel- zetu eedami, tahs neredstot. Ari skolas istabas logeem ruhtis ir schini puse no diweem un trim gabaleem, laikam tadehl, ka zelimeeli to newar redseht.

Skolas mahjas ahrpufi apskatijuschy, apska- tistim ari winas eekschypusi. Wiepirms dosimees schahs mahjas swarigakaja nodala — skolas istaba. Blafcha istaba, kur 60—70 behneem ruhmes. Pascha widu ir skurstens, tam libdsas plahtes apruhf is stabs, kur schy pee skurstena ar keegeli aspreests. Schy ir skolas istabas krabfns, ap kuru behni rinkodami, kreetni ispreezajabs. Bet tilai janoscheplo, ka schy nespehj sawas dahwanas pilniga mebra pasneegt, jo ruhfa ir to zauru padarijusi, tadehl scham zaurumam wa- jadseja keegeli preekschu aisspreest. Siltuma truhkuma dehl ir skolas istabas gais auksts un mitris. No schy mitra gaisa isjelabs pee gree- steem, logeem un durwim rafas pileeni, kur tee stahwedami sahfl pelehht. Tahs durwis, pee ku- rahm ahra aukstais gais un eekschas mitrais gais fastopabs, zaur notezedamu rasu pawisam aissalst zeeti. Kad silts laiks atmetabs, tad no kusdama ledus eekschypuse un no sneega ahrpuse par semo fleegfni uhdens sakrahjabs skolas istaba. Tahda istaba nu ir behneem mahzibas laiks ja- pawada, ja-ehd, jamasgajabs un puikahm ari par nakti japaleel. Wakara nem karris puika sawas gulamabs drechbes, isflahj tahs us flay- jabs, par deenu peemihlats keegelu grihdas, me- tahs tad pate wirsu un padodabs meegam.

Meiteneem ir saws gulamais lambar, tadehl

apstatisim ari to. Jaw eekschu ejot sit nahfis sawads dwanums, it ka no zeetuma mahjas. (Tagad gan ari zeetuma mahjas ir par labu un wefeligu gaisu gahdats, bet pee mums skolenu gulama lambari wehl ne.) Schy nu parahtrabs mubsu azim sawads, gluschi ehromots flats. Masu, ar flaktu gaisu pildita lambari ir 18 gultas no daschadahm formahm. Daschas ir pehz 19. gadu simtena, daschas ari wehl pehz 18 gadu simtena modehm buhwetas. Schinis 18 gultas ir 38 meiteneem jagut. Apalsch gul- tahm, us flajja kalku kula, redsam behnu pro- wijanta lastes. Gultas apalschas mubsu skola ispidia peeleekama lambara weetu. Ehdot nem karris behns libds ar prowijanta lasti gulta weetu, jo naw zitur ruhmes, kur nostabtees. Ka no tahdas, no siltuma un mitruma samai- tatas baribas un no siktas gulama lambara eeriktes war daschadas flimibas isjeltees, ir lehti saprotams. Tahda nu isflakabs mubsu skola pehz sawas pahrlabofchanas. Waj mubsu pa- gasts ar schahdu skolas mahjas eerikti ilgi pee- tiks, par to jafchaubabs. Uymaleets.

Redarbs. Tai nedela preeksch seemas-sweht- keem schahds nekristigs besgoda un kauna darbs ir notizis. Kahdi fainneeki X. meschds preeksch sawas mahjas wajadsibas malku bij pirluschy, un to nu mineta nedela mahjas pahrweda. Y. muishas robeschds nobraukuscheem, netahl no weena kroga malkas-brauzejem preti nahf 9 gadus wezs puisens, to tehws no mahjas us krogu pehz petroleuma bij stellejis. Te no brau- zejem kahds jaunellis, fainneeka dehl, libds ar sawu beedri puiku fatur un prasa, lai tas wineem to pudeli atdod, domadami, ka tur brandwihns eekschu efot. Kad nu puisens lee- dschah wineem to pudeli ar labu atdot, tad jau- nellis, papreeksch puiku kreetni ar pahtagu is- pehris, neween tam petroleuma pudeli atnehma, bet ari wehl weenu rubli naudas, fo tam kro- dsineeks bij eedewis. Bet atradis, ka pudeli nebij brandwihns, jannellis pudeli fassits, branza tablak. Masais puika raudadams nogahja sa- was mahjas un tehvam wisu istahstija, kas tam zela nahfot bij notizis. Us tehwa prasi- schanu, waj brauzejus pasinis, puisens til to wareja stahstihht, ka brauzejus paschus gan naw pasinis, bet teem raibi sirgi bijuschy.

Bes tahdas laweschanas tehws ar maso deh- linnu un weenu teefas-wihru nepasihstameem brau- zejem palak dsinabs un tos ari laimigi pee kroga panahza, kur tee bij nostahjuschees. Jau- nellis libds ar sawu beedri jaw preezigi puikam atnemto naudas rubli pee busetes galda tehreja. Jannellis ir nodots weetigai teefai dehl tabla- kas ismekleschanas un likumigas isteesaschanas.

Zehnis. No Zehsu aprinka skolas skoleneem taihsijuschy preeksch seemas-swehtkeem p. g. 21 skolens eksameni. Eksameni nolikuschi no schy flaitta tilai 16 jaunelli un 5 kretuschy eksameni zauri. Ari diwi no zitureens peebedrojuschees pee schis skolas eksamineerejameem, no kureem weens eksameni iskritis zauri. Ta tad pawisam kopu nolikuschi aprinka (Zehsu) skolas eksameni 17 jaunelli, kuri leezibas sihmes dabujuschy, ka schis skolas kurtu pabeiguschy.

Smiltene. 27. Dezembri, ka mums no tu- reenas simo, "izis spehlets teatris" kurlnehm skolai par labu. Pehz teatra spehleschanas bijis weefigs wakars.

Pehdejo nedelu falta laika dehl pehz 13 gadeem pirmo reisu atkal juhra starp Igauniju un Somiju aissaluse.

Ielgawas Latweeschu beedribai buhs 22. Janwari kahrtiga general-fapulze. Schini fapulze nahfs pahrspreeschana beedribas gada rehlini un darijchanas un tiks ezelti truhstoschee rimas- wibri. Schy klahht japeemin, ka ari preeksch- neeziba schim brihscham ne-eeemiti trihs amati, kureem wajadsigee wibri buhs jazel. Schy amati ir schahdi: wizepresidenta, rakstu wedeja un rakstneezibas nodalas preekschneeka amati. Schini fapulze ari tiksot spreesis par noda- mateem Kursemes dschadachanas swehtkeem.

Uf Ielgawas dselssezela, ka "B. W." simo, notikuse 24. Dezembri p. g. nelaim. Mineta deena Brambergu pagasta lozeklis J. N., kur schy Niga dsihwojis, zelojis pa seemas-swehtkeem sa- wus radus pagasta apzeemot. Libds Ielgawai pa dselssezelu abrauzis, tur ar kahdeem draugeem jo kreetni "eekschmorejees," tad pa dselssezela dambi dewees tablak, kur to pasascheeru wilzeens pulk- sten 9 wakara, starp 45. un 46. wakneeka budku, sabrauzis. Galwa un weenas kahjas un rokas pirksti no rumpja atschkriti. Nelaiki aprand mahfa un brahlis. 28. Dezembri to guldinaja semes flehpi.

Dschuhlstes draudse. 24. Dezembri, pirma seemas swehtku nakti, Behierneeku Gaitu fain- neeks tika apsigts. Apisagšana notikuse tai starpā no pulksten weeneem us diweem. Nosagts tika sirgs un klehts uslausta. Ko til sagli ween warezuschy libds nemt, to bija nehmuschi, ka par peemehru kahdus maifus pilnus ar wilnu, dreh- behm un gatu, un bes tam wehl zitas wehrti- gas leetas. Stahdi rehkina us 400 rubl. Sagli, pehdas flehpdami, bija kahdus dsijas lamolus schur un tur ismehtajuschy, lai nahflu us domahm, ka tur braukuschy, un tadehl naw peekerti.

Ielpata. Pehz "Sakala" isstudinata kwihra Igaunu Aleksandra skolas kapitals libds 11. Nowembram p. g. bija pawisam 48,041 rubl. 89 1/2 kap., no kuras sumas skolas wirskomi- tejai rola 42,009 rubl. 89 1/2 kap. un walsts wirsrenteja libds Julijam p. g. eenahzis 6032 rubl. Ihpaschi pagahjuschais, Keisara Maje- stetes jubilejas gads ir preeksch Igaunu Alek- sandra skolas kapitala waitofchanahs swehtige gads bijis. — Ielpatas Igaunu semkopju beedriba isrihko katra gada istabdes, daschreis Ielpata, daschreis ari zitur, lai masee semkopji waretu pee tahm weeglafi dalibu nemt. 1. No- wembri p. g. schis beedribas fapulze nospre- duse, nahfeschu wasara jeb rudeni isrihlot mahju lopu un roldarbu istahdi Mustwa pee Peipus esara. Beedribas rakstu wedejs J. Korw pa- wehstijis fapulzei, ka kuhgšanas raksts, lai Widsemes Igaunu semkopju beedribahm atwehle libds ar Nehweles gubernu pee Peterburgas ap- gabala semkopju kongresa peedalitees, efot gu- bernatora lgam aissubtitis, preeksch eefneegscha- nas ministram, tadehl ka Widsemes Igaunu semkopibas stahwohlis un tureenes klimats fader- rot wairat ar Peterburgas apgabalu, neta ar Kursemi un Keischu gubernahm un tadehl ka Widsemes Igaunu semkopibas beedribas (fo ari Behnawas un Bilandes beedribas nospreeduschas) aisinuschas par sawu peenahkumu, ari Nehweles gubernas Igaunu semkopibas buhschanas kon- grefi aissahweht, tadehl ka tur libds schim wehl neweenas tahdas beedribas ne-efot. Tad be- dribas rakstu wedejs turejis eewehrojammu runu par apinu un tabakas audsmaschanu Widseme, peerahdidams, ka schy augi warot semkopjeem labu pelnu eeneft. Pehz tam runatajs lahsis no "Wanemuina" beedribas subtitu rakstu preek- schu, zaur fo beedriba usfaizinata, pee Igaunu

dseefmu-deewa „Banenuina“ peeminekla zelfchanaas nemt dalibu. Sapulze apnehmufehs, fcho usaitzinajumu ar preeku ispidiht. Tad us beedribas presidenta Mitta preekschlilumu sapulze, pehz ilgafas pahrunafchanas, nospreeduse, luhg-fchanas rakstu ministerijai eesubtiht, pret Widsemes muishneeku landtaga luhgumu, lai brugu teefas waru us laukeem paleelina. Beedriba ar fawu luhgumu pee augtas un schebligas walstis waldbibas greefdamees, gribot us to dibinatees, ka brugu teefas schandarmu un cerehdnu pawairofchana nepamasinaschot sagtus, bet ka sabdisbas pamasinatos eewehrojami, kad sirgu sagti tiktu us Sibiriju subtitu, jo no Sibirijas sagti bihstotees wairaf neka no schejeenes zeetumeem. Preeks dsirdeht, ka Zgaunu semkopju beedribas tik fekmigi strahda; bet Latweeschu — — — ?

Wahzjemes strahdneeki. „Sakala“ raksta, ka Deenwidus Widsemes Wahzu semkopju beedriba Oktobra m. atfinufe par derigu, preeksch muishcham strahdneekus no Wahzjemes aizinah. Wahzjemes strahdneeki pahrtteefot ar kartupeleem un silkehm, kamehr muhsu semes fainneeku kalpi gribot leelifti peenu, putru, rudsu maifi, sweestu un zuku gatu. Tadeht Wahsemes kalpeem efot muhsu semelabaka dsihwe un leelgruntneeki gribot strahdneeku kantori dibinah, kurfch lai Wahzjemes strahdneeku schurpu nahfcham leelakla mehra weigina. „Sakala“ peesihme fchai sinai: „Tahds Wahzjemes strahdneeku „fekmigaais darbs“ ir muhsu semel preeksch kahdeem gadeem jaw redsete. Tahdeht weblam faweem leelajeem semkopjeem us fcho jauno nodomu labu laimi.“ (Kas, ka schihs sinas tulkotajis, fenakos gados, kuros wairaf Widsemes muishchabija ta nosauktee „Brufchi“ par strahdneekem, buhs eewehrojais, ka tee Wahzjemneeki strahdaja un kahdu pahrtiku wini ehda, tas gan netizehs wis, ka muhsu leelgruntneeki atfihitu Wahzjemneekus muhsu semel par derigeem strahdneekem un fliktakas pahrtikas ehdejeem. Ruhjenes draudjes Ruhjenes Leela muishcha un Olera muishcha bija fenaki tilai „Brufchi“ par strahdneekem, par kuru strahdafcham Latweeschu ka par kahdu ehromofchanos smehjabs. Seena laikla redseju, ka fchee „Brufchi“ no rihta kaseju nodsehrufchi gabja tilai tad wehl pee darba, kad Latweeschu strahdneeki bija jaw stundahm isplahwufchees un jahla us brokasta ehfcham domabt. Zik palaiti bija fcho muishchu lauki un kahda leela nehahetiba un nespodriba bija pee ehlahm un pagalmos redsama, tas krita katram azie, kam toreis gadijabs tahs muishchas kahdreis apmekleht. Tahdas fainneezibas gals bija tas, ka muishchas eekrita leelos parahdos un — flawenee „Brufchi“ isflihda).

Generals Skobekows telegrafeere par tureenass karalauku: Rakti no 3. us 4. Janwari, kad muhsu flanstes un legheris peenahzigi bij apstiprinati, kauja eenehnam flanstes, kas atronabs tilai 20 aais no eenaidneeku zeetofschana (Geok-Tepes) muhreem. Eenaidneeki pastahwigi gan mehginaja, muhs isdihit is eenemtajahm flanstehm, bet — weltigi. 4. Janwari eenaidneeks wiseem fpehkeem is zeetofschana isbruka lauka, muhsu zentrumam un kreisajai flankai wirfu; gandrihi wifa linija iszehlahs rokkauja; eenaidneeks ar leeleem pametumeem tila isdihits is muhsu transchejahm, un muhseji tam dsinabs palak libds pahcheem zeetofschana muhreem. Tuhlit pehz usbrukas atgainafchanas atkal usfahlam apstirinafchanas darbus. Salbati isturejabs waroniski. 4. Janwari nonahweja 13, eewainoja 81 karewi, tapat nonahweja 15 un eewainoja 25 sirgus. 5. Janwari mehs pasaude-

jam 4 nonahwetus un 18 eewainotus karewus.

Fregates „Edinburgas Herzogs“ matrosis Zwanows, ka Parises awises sino, sitis kahdam fchabs paschas fregates wirsneekam. Kara-teefa winu noteefaja us nahwi un 4. Janwari tas, 3 juhbes no kraffa, us kahdas twaifu schalupas tila palahrte.

Muitas departaments isfludina, ka 1880. g. no muitas eenahzis 58,958,106 rbl. selta un 1,953,067 rbl. kreditbiketis.

Mastawa. Sestdeen, 10. Janwari, politiska prozese eefahlahs kara-teefas preekscha pret muishneeku Eduardu Bekarski. Par apsubdseto paschu „Golofs“ sin pasneegt schahdas sinas: Bekarskis, dsimis Minskas gubernā, fenal bij Charlowas weterinehr-instituta studentis; bet kad tur studentu nemeeri iszehlahs, winsch kopā ar politiska noseedsneeka Mischtscheko feewu us dsihwi apmetahs Tambowas gubernā, tur ispididams pagasta ftrihwera amatu. Bekarskis stahwot tuwa sakara ar Hartmani un efot dalibneeks pee 19. Nowembra (1879) sprahdsinafchanas Mastawas-Kurskas dselszela. Wina mahjokli atrasts dauds dumpigu rakstu un palaktaitu pasu.

Kijewa. Swehtdeen, 4. Janwari, ka „Kijewlanins“ raksta, Kijewa apjeetinaja 2 wihreefchus un 2 feeweefchus, kuri, ka domaja, peedereja pee sozialdumpineeku partijas. Wina dsihwolkli atrada: „Deenwidus strahdneeku beedribas“ programu ar pilnigi terroristu partijas faturu, kas koti eeteiza dedsmaschanas, politiskas flepkawibas u. t. pr.; jo projam daschadus eerotfchus, rewolwerus, duntfchus, zirvus, wisadas leetas, kas wajadfigas pee pasu sagatawofchanas, 20 palaktaitas sehgeles, drukatawas rikfus un labu teefu dumpigu grahmatu un zitu rakstu. To starpa usgabja 122 eksemplarus no kahdas proklamazijas „Deenwidus strahdneeku beedribas“ wahrdā, kura fludina kahda Kijewas karastrahdatawas preekschneeka nonahwefcham. Schi rrollamazija runa par fcho flepkawibu, ka kad jaw buhtu notifuse; laikam bij nodomats, winu isplatihit tuhlin pehz isdaritas flepkawibas. Daudsina, ka wifs jaw bijis sagatawote us negehligo neleetibu; par laimi schandarmerijas pahwaldei laikla wehl isdewees wifu atflaht un ta isputinahit politisku flepkawibu.

Warschawa. Ka kahda tureenass awise sino, tad leelakako winnestu pee fchi gada (1. Janwari noturetahs) prehmiju bitetu islofeschanas winnejis kahds Warschawas tuwuma dsihwojofchais galbneeks, wahrdā Jan Reiter.

Kawkasija. Senakais Kawkasijas mahzibas apgabala kurators J. Kewerows raudsija isdihit is skolahm Grusineeschu walodu. (Scho walodu runa leelaka Kawkasijas eemihneeku data.) Tagadejs kurators Janowflis zitadi flatahs us Grusineeschu walodu; winsch pawehlejis, lai Kutajias gimnasija mahzitu wifas klafes Grusineeschu walodu.

Ahrsemes sinas.

Anglija. Ka no tureenass sinas atnahlfchahs, tad Anglija leeli sneega puteni plosijufchees, kas deesgan leelu flahdi nodarijufchahs. Schim brihscham waram peemineht, ka zaur wehtru dauds kugu us feklumu usftrahjuschi, ir strandejuschi, ka mehds fajiht. Kahda buhschanā Anglijas galwas pilssehta Londone zaur sneega puteneem atronahs, to peerahda schahdas telegrafa sinas, kas kahdai Wahzijas awisei is Londonas laistas. Schihs telegrafa sinas flan ta: No Londones teel jums (proti minetai awifschu redakzijai) laista fchi telegrafa sina, bet deesin,

kad to dabuseet, jo Londone ir tagad no Anglijas tapat ka Anglija no zitas pasaules schkirta. Londone tagad naw nehahdas fatilfchanahs, nedf war wehsineschus laut kur nosubtiht, nedf suhrmani ir dabujami, kas waretu no weenas weetas us otru nobraukt, nedf war pa dselszeteem jeb ar damflugeem laut kur notift. Wifas tahdas buhschanas ir tagad apstahjuschahs, pat pa telegrafu newar drofchi sinas laist, waj winaas tahlaki tiks nosubtitas.

Wifas tahdas nebuhschanas zaur retu negaifu radufchahs, kahds tilai gadu simteneem peedsihwote, proti breefmigi sneega puteni un sneega fngifchana, turklaht reti peedsihwota auka un uhdens pluhdi, ta ka zaur uhdens pluhcham un ledus fadsihfcham uhdens sneedsahs libds parlamentes ehlas augfchahs etahschahm, kas us Temses upes pusi gul. Kad fchi buhschana wehl kahdas diwi deenas pastahw, tad Londone ir libdsiga aplenttai pilssehtai, kur neko newar peewest, nedf peenu nedf zitu kahdu preeksch pilssehtneeku usfuras wajadfigu baribu.

Tahda buhschanā tagad Londone atrodahs; kahda zita sina, kas pa telegrafu no Londones atnahlfuse, pasneeds wehl schahdus sikhumus. Londones pilssehta tagad ka ismirufe. Pastahwigi sneegs sneeg. Pa Londonas eelahm nebrauka nedf suhrmani, nedf kahdas kareetes; ja grib no weetas us otru notift, tad jabrauz pa teem dselszeteem, kas (Londone) apafsch semes eetaisiti, un pat tur, ja kahda plaisma jeb schkirba atronahs, til dauds sneega safneeg, ka libds pehdu augstumam sneedsahs. No walara deenas fahlot wairs neweens westulu nesejs wehstules ne-inesa; tapat peens no ahrpujes neteef pilssehta eewests. Arweenu wahrdū fatot, Londones pilssehtai tagad ta klahjabs it ka tur buhtu semes trihzechana.

Serbija. Serbijas tautas-weetneeku sapulze tila 5. Janwari or trona runu atklahta. Schini runā tila us tam norahdits, ka Serbija ar zitahm walstim atrodotees draudfigā fatilfchanā, ka wina ar Greekiju politikas fatilfchanos eefahlfuse un draudfigi peemin, ka Bulgarijas firts winu apmeklejis. Us Serbijas ahriku politiku simejotees efot jafaka, ka ta isejot us tam, lai ar zitahm walstim waretu ustureht draudfigu fatilfchanos. Sawas trona runas beigās Serbijas waldneeks isfala zeribu, ka ar Austriju-Ungariju andels nolihguma leeta drihsumā nahfshot pee pilnigas islihdsmaschanas.

Deenwidus - Afrika. Nemeeri Transwahla. Anglijas istureschanahs pret buhreem Transwahla teel ar afeem wahredeem pahrspreesta un pat par nosodamu norahdita no Giropas leelalahm awifschm, sinams netikai no Anglu awifschm. Lai nu waretu weeglaki apfwehrt, kapehz us Angliju tura fa-ihgufschu prahtu, ka ta ir Transwahlas walsti few peefawinajufehs, — lai to waretu weeglaki isprast, tad japaflatahs kahdus gadus atpalak un pee tam ja-eewehro, us kahdu wihfi Anglija Transwahlu eeguufuse un kas wina us tam peespreedis.

Kad fchi gadu simtena fahkumā zaur Napoleona I. kareem Hollande tila peespreesta, fawu Kap-pawallsi (Deenwidus-Afrika) nodot Anglijai, tad Anglu politika us tam isgabja, lai tureenass meschonus ar Giropeeschu waldibu waretu eera-dinahit un us tahdu wihfi fawai waldifchanai Deenwidus-Afrika arweenu plaschalas robeschas peeschkirt. Schi Anglu istureschanahs meschoneem labaki patika, neka Hollandeeschu waldifchanas rupjabs spaidifchanas; bet Anglija tapahz ta ne-isturejabs, lai pret meschoneem wairaf israhditu schehlsirdibu, bet wina to darija

tilai is politikas, lai fawas robeschas starp meschoneem waretu tahtaki isplatit. Preeksch kahdeem 50 gadeem Anglija aisleedsa Deenwidus-Afrika wehrgu buhschanu un tilai atlahwa, ka melnee (meschoni) kalpetu Angteem, kad wini no teem dabuhn algu, jeb ar ziteem wahrdeem fakot, ka wini ne wis ka wehrgi, bet ka brihwi strahdneeki strahdatu par algu. Schi Angtu eegrosfichana bija gudra un zaur to notika, ka ar laiku tureenās melnee palika labi strahdneeki. Turpreti Hollandeeschu buhri tureja wehrgu buhschanu par nepezeeschemu un melno jeb meschonu attibstibu par slahdigu Giropeescheem, ta ka wini pat laweja, ka starp melneem tiktu isplatita kristiga tiziba. Pa dalai zaur scho eemeflu, pa dalai ari zaur to, ka wini sem Hollandeeschu waldbibas baudija leelaku patstahwibu, buhri tuhstoscheem astahja fawus wejos dschwoktus, zil grubti tas wineem ari nahzabs, un dewabs tahtaki semē eefschā, kur wini us dschwī nometabs, lai tur waretu patstahwigati dschwot un rihlot.

Bet ari schē wineem Angli patal teezabs un atkal fawā tuwumā wini fajuta Angtu eemhdeto waldbichanu, no kuras behdami bija fawus wejos dschwoktus astahjuschi. 1842. gadā Natalas walstis nahza sem Angtu waldbibas un tika pedalita Kap-pawalstei. Natalas buhri pa leelakai dalai astahja scho semi, ko wini fenaf, fawas afinis zihnischanas isleedami, bija few eeguwuschi. Natalu atstahdami wini gabja pahri par Wables upi tahtaki, kur wini jaw zitus fawus tauteschus atrada. Tur wini, wif faweenofuschees, kopā dibinaja brihwalssti, ko wini nofauza par Transwahlu. 1842. gadā Anglija zaur atklatu nolihgumu affina Transwahli par patstahwigu brihwalssti un tapat ari otru brihwalssti, proti Dranschas brihwalssti, kas ari no aizgahjuscheem buhream bija dibinata. Schis nolihgums palika spehka lihds 1877. gadam, kad peepeschi Anglija is Natalas nosuhitija Schepstena leelungu us Pretorijas pilsehtu (Transwahla), lita tam tur Anglijas karogu nostahdibt un buhream fazibt, ka Anglija Dranswahlu eeflatot tagad par fawu pawalssti. Buhri gan gribeja schim waras darbam pretotees, bet drihs nahza Angtu kara-pulki, kas wifu pretoschanos pascha sablumā apflahpeja. Anglijai nebija nekadna taifna eemefla, few Dranswahlu peefawinaht, jo buhri nekad nebija wehleschanos isfazijuschi, ka wini ar fawa walssti gribot padotees sem Angtu wirswaldibas un fawu pretoschanos pret Angtu wirswaldibu zil spehdami istrabdiuschi, ihwaschi pee nodoschanu maksaschanas, ko Anglija no wineem pagebreja, schahda pretoschanabs bija manama, tapehz ka wini zil waredami leedsabs, nodoschanas maksabt. Tomehr leegschanabs wineem nelo nelihdsēja, tapehz ka wini, partijas dalijuschees, nespehja weenprahitigi ar ihstu spehku preti Angteem fazeltees.

Sinams Angli bija eemeflu isgudrojuschu, kapehz wini Dranswahlu few peefawinajuschees; wini ta fazija: Strihdi starp buhream un winu melneem kaimineem, meschoneem, esot tas eemeflis bijis, kapehz Anglija Dranswahlu eenehmufe, lai waretu buhrus pret meschoneem apfargabt. To Anglija darija pasaulē sinamu un schi sina islikabs ari riktiga, jo buhri zeeta klusu, tilai wehlaki schi leeta tika flaidraki sinama.

Meschoneem ar buhream zihnotees Angli pirmajeem, proti meschoneem, apgahdaja schaujamus rihkus un tas nahza wehlal Angteem pascheem par postu. Angli gan eefahlumā brangi

pelnijabs, meschoneem schaujamus rihkus pahrodami, bet melnee meschoni, ar labeem schaujameem rihkeem cepasinuschees, nu palika nadsigi us kauschanos ar Giropeescheem. To Anglija dabuja pate sahpiigi fajust, par peemehru Sulueefchu karā un beidsamā laikā zihninas ar Basuteescheem. Toreis, kad buhream bija jazihnabs ar meschoneem, tad Anglijai wajadseja buhream palihdscht, lai drihsal buhtu warejuschi meschonus apspeest, bet newis meschoneem apgahdabt schaujamus rihkus, ko tee wehlal pret Angteem pascheem til isweizigi isleetajuschu.

Bet kad nu prasa, kas bija tas ihstais eemeflis, kapehz Anglija Dranswahlu eenehma, tad tas parwisam zitur kur jamelle. Anglija no tahm prezhem, kas winas Afrikas pawalstis teef eewestas, nem toti augstu tullu, no daschahm prezhem pat 50 procentes, proti tules nauda ir puse no prefschu wehrtibas. Kad nu Dranswahla fawas prezes dabuhn no Natalas, tad ari buhream tur bija tahda augsta tulla jamaksa, kas sinams ari Anglijai nahza par labu. Tur ari kaiminās atrodabs Portugaleeschu nomeschanabs weeta Delagra, no kureenās gribeja us Dranswahlu buhweht dselszjetu. Zaur to nu buhtu notizis, ka prezes no Delagras Dranswahla tiktu eewestas un ta tad Anglija saudetu fawu leelu tules naudu. Lai nu tas nenotiktu, tad Anglijai zits nekās ne-atlikabs, ka Dranswahlu ar waru few peefawinatees un tas notika tani pascha laikā, kad preeksch jaunbuhwajama dselszjeta pirmabs dselszjeta fleetas ar fugi tika atwestas.

Schē atkal parahdabs weza Angtu politika, proti zitas pasaulē datās eeguht semes gabalus un no teem few naudu pelniht, kad ari buhtu pee waras darbeem jakerabs; tomehr wina schahdus darbus mehds ar jaukeem wahredeem apfegt, no kahrtibas, zilwezibas likumeem runadama.

Deenwidus Amerika. Ka jaw isgahjuscha numura peeminejam, ta ari leekabs noteekot, ka Tschibles-Peru karā Tschibleschi beidsot paturehs wirsroku. Tagad atnahkuschas sinas, ka Tschibleschi pehz aja lautina eenehmuschu Kallao, proti Limas pilsehtas ostu. Tapat sina dabuta no Londones, kas wehsti, ka Tschibleschi jaw eenehmuschu Limas pilsehtu, kura ir Peru walstis galwaspilsehta, ka lasitajeem sinams. Genesfchana notikuse pehz tam, kad bijuse preeksch tam leela kauschanabs. Peru walstis preekschneeks esot aisbehdiss.

Turkmenija un Turkmenu klajums.

Isghajuschā nedela pasneedsam sinas par eefpediziju, kas suhtita pret Tele-Turkmeem, un par afinaino pretoschanos, kahdu schi eefpedizija pee Geol-Tepes atrada.

Kad tureenās apgabals un eedshwotaji, ar kureem muhsu duhschigeem kareiwjem ir shwi jazihnabs, muhsu lasitajeem paleel jo eewehrojami, tad ari gribam kahdus wahrdus par teem rakstibt. Kahda Kreewu awise (Ruf. Zw.) par Turkmeniju pasneeds eewehrojamas sinas, kuras schē ihsumā usihmesim.

Par Turkmeniju un Turkmenu klajumu nofauz to leelo semes klajumu jeb ispatijumu, kas wafaru puse (rectrumā) fneedsabs lihds Kaspijas jubrai, deenwidos lihds un Afganistanes robeschahm, seemetu rihdōs lihds Bucharas un Chibas robeschahm un seemetās lihds pusfalai Mangischlafai. Schis semes isplatijums ir kahdas 9000 kwadratu juhdschu leels un to apdschwō Turkmenu ziltis, kuru dwehsetu flaitls buhs lihds kahdam milionam. To klajuma datu, kas

fneedsabs lihds Kaspijas jubrai, nofauz par Transkaspiju un peeder pee Aiskaspijas kara-aprinka. Wisi Turkmeni pehz tizibas (wini ir muhamedani) un walodas, pehz eeradumeem un teikahm ir weena tauta un dalabs tapat ka Kirgisi wairak ziltis, schis ziltis atkal masakās nodakās un gimenēs (dsimtes). Turkmenu jo eewehrojams ziltis ir schahdas: Tele, Ersari, Somudi, Tschodori, El-Gli, Sariki, Solori, Gollani un daschi ziti wehl.

Tele-Turkmeni dalabs diwi dakās, no kurahm weena dala dschwō Tele-owā*) pee Kiru-Dagas upes un otra dala Merwas-owā; pirmos nofauz par Achal-Teleem un otrus par Merw-Turkmeem.

Ta stipraka Turkmenu ziltis, tilkal pehz fawas buhschibas ka ari pehz zilweku flaitla, ir Telingi, kas nekadbu wirswaldibu par fewi neatsihst. Turkmeem, kas ne-atsihst nekadbu wirswaldibu, ari naw nekadbas kahrtigi nodibinatas waldbibas. Tahdi winu starpā, kas zaur fawu bagatibu un duhschibu isflaweti, teef atsihsti par ta nofaukteem afsakaleem un daschreis pat eenem kahna (waldneeka) weetu. Tomehr tahdu afsakalu eespehja par ziteem naw leela; winus til ilgi schini godā un zeenā tura, kamehr wini kaut ko naw darijuschi, zaur ko fawu eeguhtu flawu saudejuschi, jeb kad wini kaut kahdā wihse raudsijuschi Turkmenu laupischanas prahtu apspeest. Dauds stipraka par kahnu un afsakalu waru ir Turkmeem eeraduma wara; dauds masak par wineem eespehj tiziba.

Turkmenu mihlakee darbi, ko wini wiswairak zeenā tura, ir iset us laupischanu un usbrufschanu. Schahdeem darbeem padotees Turkmeem isleekabs Foti derigi. Kad Turkmenam ishdodabs labi usbrukt un aplaupibt, tad winsch ir eeguwis labu laupijumu un eespehj kahdu laiku bes darba dschwot, turklah ari zaur schahdu laupischanas darbu winsch nahl pee fawem ziltis brahteem flawā un godā.

Turkmenus war pehz winu dschwes eeraschahm schkirt 2 schkiras, proti tahdōs, kam naw pastahwigi, nekustami dschwokli, un tahdōs, kam ir pastahwigi, nekustami dschwokli. Birnee, kuras waretu nofaukt par staiguleem, wiswairak nodarbojabs ar lopu audsinaschanu un ganischanu un teef nofaukti Tschorwi; otri nodarbojabs ar semes apstrahdaschanu un teef nofaukti Tschomuri. Pehz fawas dabas Turkmenam netihkabs us dschwī pastahwigā weeta nomestees.

Tele-Turkmeni, ka jaw minejam, schkirts diwi schkiras: Merwas Turkmenōs un Achal-Tele-Turkmenōs. Sinas par winu flaitli wehl naw pilnigi sakrabtas. Zil schim brihscham sina, tad Merwas Turkmeem esot kahdas 48,000 kibitkas**) un Achal-Tele-Turkmeem kahdas 40,000 kibitkas. Kad nu rehkina, ka latrā kibitka eefschā dschwō 5 Turkmeni, tad buhtu Achal-Tele-Turkmenu kahdi 200,000 un Merwas Turkmenu kahdi 24,000.

Turkmenu klajuma widus, Merwa, ir no Gshwas, Bucharas, Afganistanes un Persijas robeschahm schkirta zaur tulfnescheem, kas simtahm werstebm plati. Schēe tulfneschi apfarga Merwu no usbrufschanahm, bet nekawe wis Merwas Turkmenus ar fawem schigleem sirgeem jahjot, par tulfnescheem pahrajht un kaimiau robeschas eebruht. Wini tahsus apgabalus ihfā laikā ar fawem sirgeem nojahj, negaidot parahdabs un tapat azumirkli us wifahm pusehm isklikst,

*) Par owā fauz augliga weeta tulfnesi jeb ne-cugliga klajumā.

**) Kibitkas fauz telis jeb buhdinas, kas no weenas weetas us otru pahzefamas.

Kad wini pretineekus ctrod un sawu laupijcha-
nas darbu newar isdariht.

Merwa ir plascha oase jeb augligis klajums,
zaur furu tek Murabas upe un zchis upes
ubdens zaur dambjeem teel tejinats dauds kana-
tos. Merwa ir leeli dabisi un augligas dru-
was, bet laudis dshwo kibittas un wairak stai-
gulu dshwei ir padewuschees. Merwas Turk-
meni atkal schkirahs ischetras schkiras un winus
pehz schkirahm fauz par Balscheem, Sischleem,
Bekeem un Walscheem. Katrai schkirai par
preekschneeku ir kabns, bet tam tikai ir masa
wara.

Uchal-Deke-Turkmeni apdshwo schauru semes
strehli pee Kiren-Dagas upes. Schis schaurais
semes strehtis ir labdas 250 werstes garsh un
labdas 20 werstes plats. Uchal-Deke-Turkmeni
schkirahs diwi zimenes un pehz tahm nosau-
zajs par Tachtomischeem un Utemischeem. Bir-
mee, kas jo meerigaki, falihdsinajot ar ziteem,
ir trihs reis til dauds la otri.

Turkmenu nomeschanahs weetas jeb furganas,
ka wini tahs fauz, atronahs weena pee otras,
weena pascha gara rinda zaur wisu oasi, tikai
rihtu puse diwi rindas. Katra nomeschanahs
weeta jeb furgana ir apzeetinata ar mahlu muhri,
kas preeksch aistabweschanas pret schauschanu
der. Turkmeni paschi sawu nomeschanahs weetu
nosauz par zeetofni.

Uchal-Defingi dshwo tapat ka Merwas Turk-
meni; wineem ir dabisi un druwas, bet dshwo
kibittas.

Par pehdejo semes trihzeschanu Au- strija, ibpaschi Agramâ.

Par scho semes trihzeschanu, kas pehngad
Austrija notika, sinoja jaw wisi laika-raksti. Sche
aprakstischi to „Mahjas Weefa“ lasitajem
drusku plaschaki, pehz tahm sinahm, kuras ahr-
semes laika-rakstis lasiji.

Tam wajaga breefmigam buht, ka seme
apaksch lahjahm eesahl peepeschi kustetes un
libgotees, kad ta, ko mehš par zeetsemi dehwe-
jam, eesahl schlobitees un swabrstitees, kad mah-
jas un stipri muhri sah schliht un sadrupt.
Tad zilwekam to redsot, ja-ibihstahs ta, ka wi-
nam naw wairs zeribas us isglahbschanos, ka
winam jadoma, ka pasaulis gals ir klabt.
Zilwekam, kuresch bes miteschanahs us faufas se-
mes dshwojis, war gan deesgan bailes buht,
kad tas masa laiwina schbedams, us jubras
wikneem libgojajs un ap feni zita neredi, ka
tikai ubdeni un gaisu. Bet wina bailes masi-
najajs ar laiku, kad winsch redi, ka juhra pa-
leel tahda pate, jeb ka ziti zilweki, kas ar juhru
apradinajuschees, ir drofchi un bes ruhpehm.

Bet ar semes trihzeschanu ir zitadi.

Breesmas ir peepeschi, negaidot un nesinot us-
brufuschas. Ka schis breesmas beigsees, ko
winas padaribs, jeb ka no winahm glahbtees,
to zilweks nesina un nesaprot. Wisu, ko winsch
libds schim par stipru un zeetu tureja, winsch
redf kustetes un trihgot, winsch dsird apaksch
semes diwidot un wirs semes brihtschkot un rib-
dot. Gais apmahzajs un pasaulis leelabs pu-
tektu mahkonos eetinuschs. To redsot isbihjees
zilweks doma, ka tas wifs ir sapnis, bet muhru
drupatu nokrischana un balku brihtschkechana
pabeleczina winu driht, ka wifs noteel pate-
siba un winsch mehgina behgt, bet us kureeni?
Winsch teel is mahjas, kura wifas leetas lehka
un daujajs, laimigi abra un grib patlaban us
eelas useet, bet tur winsch redf, ka juntu dak-
sini nokriht, skurteni sabruht u. t. pr.

Ta notika ari Agramas pilsehta.

Tahda semes trihzeschana, lahda pehrn Agramâ
notika, naw, zil es sinu, Austrija wehl nekad
peehshwota. No rihta agri, kad pilsehta pa
leelakai dalai wehl klufums walbija, pulstien
puszet septindos, seme eesahla libgotees un brie-
scham ta lihabs us augschu palehotees. Wifs
tas breefmigais skats notika desmit sekundas.
Kad seme buhtu wehl weenu jeb diwas reisas
til stipri trihzejuse, tad Agrama buhtu par drupu
laudsi pahrewhista. Jaw schi weena pate reisa
eetihstija pilsehtu putektu mahkonos, skurteni
saplibja un sadaustija juntu, mahju simses sa-
schkihda un yildija eelas ar daksinu, keegelu
un kalku drupahm. Brihtschkechana un braksche-
schana, nelaimigu zilweku palibga fauzeeni un
waimanas bija wisur dsirdamas. Ar katra
apakschsemes graddeenu postis pawairojajs. Ne
weena augstaka mahja nepalika ne-avskahdeta;
dauds muhru seenas dabuja tahdas plaisas, ka
winu turuma newareja wairs eedroschinates
stahweht. Wifas walejas istabu leetas, ka galdi,
krebli, skapi, trauki u. z. apgahsahs un fa-
daustijajs; wibna un alus pudeles, ka ari sahlu
glahses apteekes saplibja wifas. Dauds weetas
breesmigi isbihjuschees zilweki islechza no otras un
treschas tabshas pa logeem abra un sadaustijajs,
pat nostahs.

Behz semes trihzeschanas wifas eelas un kla-
jas weetas bija lauschu pilnas; leels pulks tu-
rigako eemihneeku isbrauza us laukeem. Pehzak
seme eetrihzejajs wehl labdas reises, bet dauds
nespehzigaki. Pilsehtneekem, kuru dshwotli
bija apskahdeta un kureem nebija eespehjams us
zitureeni dshwot aiseet, tika us plattscheem un
dabrisos telkis par mitelkeem ustaitas.

Wifas zaur scho semes trihzeschanu Agramâ
notikuschas stahdes naw eespehjams aprakstih.
Beemineschu tikai labdas. Domes basnizas lee-
lais altars fashkihda un tornis dabuja plaisas,
nonu klostera basnizas tornis bija trihs zollu no
fawas weetas aibihdits; lahda zita klostera bas-
nizas tornis ir til leelas plaisas dabujis, ka
katra wehtra war to apgahst. Tahda pascha
wihse ir wairak jeb masak apskahdeta: Sw. Mar-
kusa un zitas basnizas, augstkola, wirsbihtkapa
un zitas pilis, seminars, fabrikas, weefnizas un
dauds zitas mahjas, kadeht basnizas, augstkola,
gimnastija, realskola un zitas skolas, ka ari tee-
jas tika flehgtas. Gedshwotajeem tika zeefchi
aileegts, fawas saplaisuschajs mahjas dshwot,
lai netaptu nosisti jeb eewainoti, kas nelaimes
brihti bija icela skaitla notizis.

Itunafchu par zilweku isbailehm.

Kardinals un wirsbihtkaps bija jaw daschas
deenas flimigis bijis un kadeht breesmu deenas
rihta ilgaki gulta palizis. Peepeschi winsch dsir-
deja dimdeenus un ribbeenus, kuri islikahs apaksch
pils pamateem noteekot un winsch fajuta, ka
wina gulta kapa us augschu grubstita. Pee tam
winsch redseja, ka wina gutamas istabas beesahs
muhra seenas zehlahs un krita — tas notika
otra tahschâ — un dikti brihtschleja. Tas
wifs notika desmit sekundas. Trofmsis, kas zaur
bilichu kriichann un istabas leetu apgahschanos
zehlahs, pabehtsa scho skatu, kamehr kardinals
aschi uszehlahs un sahla apgehrtrees. Tuhlin
isbihjuschees sulaini un ministers, kuresch pee kar-
dinata weefojajs, eestrehja krekla wina gutama
istaba. Til ko kardinals un ministers bija pahri
wahrons par scho peepeschu notikumum mainiju-
schi, tad greestu gipdeka drupatas bija istadas
durwim preekschâ aiskrituschas, ka wini wareja
tikai ar leelahm publehm isklust. Nahwe bija
peepeschi oju preekschâ, jo no augshas nokrita

keegeli un muhra gabali aif behdsejem us grihtu,
ta ka wini Deewam pateizajs, ka wini is pils
us dabisu aisklawa, tur wirsbihtskapam bija diwi
deenas dahrsneeka mahjina jadsihwo.

Kamehr tas wirsbihtskapa pili notika, tikmehr
bihtskapa mahja bija schahds atgadijums. Bih-
skaps bija jaw uszehlees, kad semes trihzeschana
eesahlahs. Kabds medineeks eestrehja wina
istaba un kad tas redseja, ka muhra druwas
durwim preekschâ aiskrita, tad winsch atgruhda
logu un gribeja pa to abra isleht. Bet biht-
skaps rahwa winu atpaka un usfauz tam:
„Te ir muhsu kaps, te mums jamirsi!“ No
scheem wahrdeem war noprast, zil leelas isbai-
les winam bija usgabjuschas. Bihskaps, kuresch
tai pascha deena no Agramas aishbrauza, pasau-
deja drupas sawu selta kustu un bihtskapa
gredseenu.

Generala Musula diwpsdmit gadus wezais
dehts skatijajs preeksch semes trihzeschanas pa
logu abra un teiza, ka austruma puses gais
isflatotees gluschi pelchis. „Teht,“ winsch teiza
peepeschi, „man leelabs, itin ka Sodomas un
Gomoras breesmas taifitos muhsu pilsehtai us-
eet.“ Zehws gribeja dehtu par tahdeem blehnu
wahrdeem isbahri, kad apaksch semes bija dim-
deeni dsirdami un istabas leetas sahla kustetes.
„Ar leelahm isbailehm man bija jaredi, ka mans
dehts bija breesmu brihti jaw eepreekschu pare-
dsejis,“ ta generalis stahstija wehlat, kuresch bija
us kara-lauka ischetri nedelas no weetas bes
lahdahm bailehm pret daudskahrt leelaku spehku
zihnjees. Saldati, kuri bija zihninos nahwei
drofchi azis skatijusches un wifadas breesmas
smaididami panesuschis, neleedsahs nema, ka se-
mes trihzeschana padarijuse wineem leelas is-
bailes.

Bat mahjiti wihri istekuschis, ka winu pir-
mahs domas bijuschas tahs, ka pasaulis gals
ir klabt. Un isbailes ir bijuschas til leelas,
ka neweenam no teem, kuras semes trihzeschana
gulta pahsteiguse, ne-efot prahâ schahwees
apgehrtrees. Wini isstrehjuschi kreklas abra us
eelas ankstuma un tikai tad, kad ribbeeni un
trofmsis bija pabregajuschis, wini sahkluschi wehl
us to domagt, ka drehbes is tulschahm mahjahm
isdabuh.

Bet kad wihri, kuri ar wifadahm bailehm
apradinajusches, bija taja brihti ka bes gal-
wahm, ko tad lai wehl par wahrigahm seewee-
tehm nedoma? Winahm islikahs wehl ilgu laiku
pehz tam, itin ka seme apaksch winu lahjahm
wehl swahrstitos un basnizas torni un skurteni
taifitos us galwahm kritt. Daschas bija no
leelahm bailehm sapimuschas un daschas ne-ee-
drofchinajajs wairs guleht eet.

Neween Agramâ, bet ari tahli wisa aplahtrne
notikuse semes trihzeschana. Daschas weetas
seme bija puspehdas plata plaisa un is tahs
ispluhda dublains ubdens burbuldamis; daschas
zitas weetas bija atkal 2 libds 3 asu platas
plaisas un pee tahm bija dublu laudsites.
Dubli bija 7 libds 8 asis no plaisas aismesti,
ka war wehrti, ka tee tikuschis 4 libds 5 asis gaisa
ussperti. Teel stahstis, ka semes plaisa efot
wairak jubdschm gara un steepjotees no deenwi-
deem us seemeleem, ka semes trihzeschana ari
gabjuse.

Stipra semes trihzeschana ir wisa Kroazija,
kurai Agramâ par galwas pilsehtu, dauds skah-
des padarijuse, bet masaki nela mineta pilsehta.
Zinslirkenes pilsehta semes trihzeschana notika
pascha Deenkaposchanas laika un til stipri, ka
no basniza fagabjuschem laudim dauds tika no

benkeem ka pagibufchi nogahsti. Rahda zita weeta basnijungs tizis ar drupahm apbehts. Zitas pisehtas mubri ir faplafajufchi un mahjas fashlobijufchahs. U laukeyem naw til leelas fahdes notifikahs, jo semneeku semas loku mahjinas ir weeglas un tahs semes trihze- fchana nefafchkeefch til drihs ka leelas mubru ehlas. Agramas pisehtas emihtneeki astina pehz semes trihze-fchana, ka tahdas semneeku mahjinas ir drofchaka dshwe, neka leelas un lepnas pilis.

Tirgus finas.

Par labiba tirgofchana runajot jafata, ka pah- dofchana un pirtfchana deefgan leels klufums. Par aushm preefch brufchfchana malfaja 91 lihds 93 f.r. pud. Par fehflahm malfaja 1 rbl. 63 fap. pud.

Wandas-papihru zena.

Riga, 12. Januari 1881.

Table with columns: P a p i h r u, prasja, malfaja. Rows include Rusimperial gabala, 5 proz. bankbiletu 1. islab., 5 proz. inskripz. 5 aisu., 5 " preehmiju biletas 1. emif., 5 " konf. 1871. g aisu., Peterb. 5 proz. pilsf. oblig., Kreemu sem teed. 5% liblu-fihm., Charlomas semst. 6 proz. fihlu-fihm., Mehwoles and. bankas atz., Rigas kom. bank. atz., Leel. Kreew. dsefsz. atz., Riga-Din. dsefsz. atz., Din.-Wit. dsefsz. atz., Barsch.-Teresp. dsefsz. atz., Dreles-Wit. dsefsz. atz., Rib.-Bolog. dsefsz. atz., Wast.-Brest. dsefsz. atz., Baltijas dsefsz. atz.

Deewa-falposchana Riga, basnij.

2. smehtdeena pehz sw. d.

Table with columns: Shtaba basnij, Sprebikis plst, 10 m. Gofst. Rows include Petera basnij, Domes basnij, Sabnu-basnij, Gertrudes-bas., Jesus-basnij, Martinu-basnij, Erihsween.-basnij.

Atbilde.

D. S. - S. "Sapnis" palika nenodrutas, negribam ar tahdu lapu stribu eelaftees. Atbildofchais redaktors Ernst Plates.

Rudolf Puhes grahmatu-bodes apgab- deena Leepala tila nupat gatawa un ir wi- fahs grahmatu-bode dabujama:

Waj bihbeli lasi?

Ka to lasi?

Ratja 15 fap.

Par jinn

Balmeerai un apgabalam, ka es sawu grahmatu-pahrdotawu pahzehlis no libdshinigas weetas us weef- neeka G. afmana tanga namu, pretim befe- aim Stimeram us stubra un penemu ap- stelleschana us wisem Latweefchu, ka ari Wahju laiftrahstem. A. Sollmann.

Jaunas bodes atwehr- fchana.

Zaur fcho padevigi finiam, ka efam 8. Januari leela Minsteri-eela Nr 3, netahku no uhtupes plafscha, atwehufchi

jaunu bodi,

kur leeluwia pahrdodam wisadas sortes spitschu, sepes, wahju taukus, filkes, molaturu, taukus, u. t. pr. Muis apmelleht laipni luhds

Wahli Ofnew.

Labi dihgstofchus puku- un dahrsa fakau-schklas, pahrdob Lubahnes muischahs dahrsneels B. Meunig.

Kofa muzu stihpas

1/2, 1/3, 1/4 un 1/5 pehrf Georg Thalheim, ratu-smehres fabrika, Dfenawu damba- eela Nr. 22.

Mogilewas gubernu un aprinki, 30 werstes no gubernas pisehtas Mogilewas, ir pahrdodama

Slobodka muischa,

pafshwofcha is lahdam 480 defetinahm se- mes, starp turahm labdas 60 defetinas ara- mas semes, 15 defetinas labos plawas un labdas 400 defetinas laba muischa, wiswairat labi no-augufchahs preezes, labdi 6 werfcholi teewgala zaurmebra, lab halki 4 afis garu zehrt; muisch atronahs pee Druzijas-upes, tur war tuget. Pee muischahs peeder kogs ar prahmu, las par gadu 100 rublu arentees at- met. Muischahs ehlu naw. Strahdneeki ir par pilnam dabujami.

Wifa muischa lihds ar muischu teel zaur zaurim par nepahrdotawu zenu par 20 rbl. de- fetina pahrdota. Mahtatas finas dabujamas jeb pirtfchana noslehojama tarpat, abtefe fchahda: чреъ губ. городъ Мордовъ, въ мѣстѣ Высокъ, у Покровска Оранжерая Бенцавонича.

Apafsch Bez-Kahelu muischahs, Chrgemes draufje, weena promuischa

ar 200 pubraw. tihuma-semes un peederigahm plawahm un ganibahm ir no Turgeem 1881. gada us renti ishodama. Tuwalas finas dabujamas pee Bez-Kahelu muischahs-wald.

S l u d i n a j u m i.

! Bodes - pahzelschana !

No 2. Janwara 1881 atrodahs mana

tehrauda- un fihku-pretschu bode

leelajâ Sinder-eela Nr. 12,

Höflingera namâ, pretim manai lihdsfchinigai bodei Nr. 15.

G. Schönfeldt.

Par laipnu eewehroschana.

Sameem zeen. kundehm un andeles draugeem fnoju, ka 3. Januari 1881 esmu pahzehlis sawu tehrauda-pretschu magazini us

leelo Minz-eelu Nr. 8,

pascha namâ us mafahs un leelahs Minz-eelas stubra, netahku no Ernst Plateš grahmatu-drutatawas, eepretim A. un B. Wetterich'a apteeku-prezu bodei.

Par to man iaw 35 gadus dahwato ustizibu mihki pateikdamees luhdsu, to paschu ari schai jaunaja weeta uftureht. No sawas pufes zentifchos to zaur taisnu un ustizamu apdeeneschana uftureht.

Ar augstzeenibu

J. Bürgermeister,

tehrauda-pretschu bode.

Danl. Minus kantoris

atrodahs no pirmdeenas, 29. Dezembra 1880 fahlot

Fischerer un Freya namâ,

Kauf-eela Nr. 5.

Kreewu beedribas kantoris

preefsch

apdrofchinaschanahm us juhras, upehm un us semes un mantu wadaschana no 1844,

tagad atrodahs no pirmdeenas, 29. Dezembra 1880 fahlot

Fischerer un Freya namâ,

Kauf-eela Nr. 5.

Sausa dedsinama-malka!

Romani u. beedr. damfjahgu-dfirnawâs Ilgezeemâ

pahrdob:

Table with columns: Romaku-malku, Riter, Preefchu fehrdes malku, jelmu. Rows include 18 jollu gara, 6 x 6 pehdas par 1 rbl. 60 f. af, 24 " " 6 x 7 " " 2 " 25 " " 28 " " 7 x 7 " " 3 " " " " 28 " " 7 x 7 " " 4 " 50 " " 24 " " 7 x 7 " " 5 " " " " 28 " " 7 x 7 " " 6 " " "

Ja wehlahs, malka teel ari peewefta.

Mahtatas finas kantori Palejas-eela Nr. 2.



Pulkstenu tait- taju meistara L. Rosenthal'a pulkstenu-bode 13 Sinder-eela 13. Leels Iehgeris un pahrdofchana

feenas- un kabatas-pulkstenu wislabaker fabrikati pa mehrenahm zenahm ar apgalwofchana us wairat gadem.

Peterburgas

Selta un fudraba-leetu Iehgeris,

ka: grebseni, Iaulajamee grebseni, karotes u. t. pr., ka ari

Warschawas

jaun-fudraba prezes,

ka: karotes, tebjkarotes, lukturi u. t. pr. pa original fabrikas zenahm.

Pulksteni, selta un fudraba leetas teel fipri un lehti sataifiti

13 Sinder-eela 13.

Behnis.

Wahja ar smehdi ir tablin no behdwas rotas pahrdodama jeb isthresama. Tuwa- las finas pafneef kalgju meistars

G. Behnin.

Gruntsgabals

no 750 defetinahm, pa datai strahdatas, wa datai nestrahdatas semes, ar eglu un preefchu muischu. 25 werstes no Rosofkas (Dinaburgas- Witefklas dsefszela stanijas) un 11 werstes no stanijas Gorani, weeta gabala jeb mafa- las dalas, ka pizejt wehletos, ir pahrdodamo. Tuwalas finas sem adrefes: Пеннъ III мѣстѣ въ Полоцкѣ.

Grunt-platschi

teel isdoti Anas muischa pee Sausu-muischahs.

Wahja Bahjadu-eela Nr. 13 netahku no Jaunahs eelas ir pahrdodama.

Djihwoflis

ar stalla rubmi preefch weena jeb ari diweem fuhmanem ir isihresamo us Malka dambja Drechera namâ

Sirfnigas ardeewas!

Wifeem radeem, braugeem, pašflameem, waditajem un waditajam iffata lara-dee-nastā estahdomees, uš swesdumu aisebamš **Otto Riege.**

„Widjemes gub. aw.“ Nr. 152 no 1880 at-tonahs iħabds šrudinajums:

Damslaiwas-pahrdošchana.

29. Janwari 1881, pulst. 1 deenā, tiks Keif. Rīgas pilsēbtas babinu-teešā ta no nelaiķa kuga-lapteina Kristian Friedrich Osterhof at-šlabja damslaiwa



no 25 sirgu-spehtu, sem teem iħsalīšchanaš ter-minā nolafameem nolībgumeem wairāšoli-tajam pahrdoša.

Rīgas rahtuši, 30. Dejembrī 1880,
Paul Stamm,
babinu groħmatu-wedejs. 1

Buhwmeistereem par šinu.

31. Janwari 1881 tiks Bahreles teešas namā jauna školā nama buhwes-darbo no tegeleem preelēš Reuhoš Reufeltes un Wehdumuišchāš pagāsteem uš mašā-felīšchānu iħdors. — Kaš to darbu gribetu ušnemti, tam ja-eleel 300 rbl drošchibāš naudas un taħē Ļaħtāšāš sīnas waš il laķē deenu Bahre-les teešas-namā dabuši sīnāhi. 1

Varbēl, 20. Dejembrī 1880.

Šludinajums.

Burtneeku pils pagāšā-walde iħdos 23. Jan-wari šh. g. pulstien 12 pušdeenā 10 aħē gora un 6 aħē plāta 1

nabagu-nama buhwi

no aħminu mubra; tadehēl top buhwmeistari, tam labāš leģibās, ušāzīnāti, lai minētā deenā un sīnādehēl debēl buhwes darba šāhīguma no-šlēģāšchanaš pagāšā-namā aħmāhēl.

Burtneeku pils pagāšā-namā, 24. Dej. 1880. Pagāšā-wezāšāš: P. Štālē.

Sehjas

walšis wezāšāš 30. un 31. Janwari šh. g. Rīgā dšhwodameem pašneekem Inkerbēķera mahjas-weetā pret rīstīgu nomāstāšchānu iħdos

jaunas pafes.

Sehjas walšis walšibāš, 12. Janwari 1881. Walšis wezāšāš: P. Ķruštein. 2

Sehjas walštei

še tublīn šķāhweris wajašģē. Kaš šho weetu gribetu pēnemti, lai peeteizāhš ar leģibāhš 28. Janwari šh. g. šhejeenas walšis namā. 2

Sehjas walšis walš., 7. Janwari 1881. Walšiswež: P. Ķruštein. Štrīhw: P. Behrīn.

Rubene

teel jauns draudis-školotāš melleš. Kaš šho weetu grib un waš pēnemti, lai peeteizāhš ar šawāhš leģibāhš pēē deaudes mah-jitā ar **R. von Šengbusch.**

Neprezejees dahrsneeks

ar labāhš leģibāhš waš weetu dabušt, **Rondonas mahjītā māiščā.** 3

Jaunas meitenes,

tuwas gribetu dabu-šroderešchānu tā ari mehteļu šāišchānu šelmīgi emahjitees, waš peeteiltees pretim rābtuščāh, Rebinina namā, uš Kauf- un māšchēš Šumprāwu-eelū šūhēra pa 3 trepehēn angščā. 1

Jaunas meitenes,

tuwas gribetu šroderešchānu šelmīgi emah-jitees, waš peeteiltees Aħr-Rīgā, Šmilšchū-eelā Nr. 19.

Pirmo forē dubulti rēhētū, uħdeens-štāidru

wehēdēd no pašāhēwiga leģera pa leħtāhšm ženāhš

petroleju

Karl Newermann u. beedr.

Kantoreis un nolīkāmē pēē Jaunem waħrteem kreistēšolāš namā sem wālā.

Kuga-pahrdošchana.

Kaš Rehweles ošā atrašdamees, Waħžu Ļoidā pēedāšitē brīgu-kuģis „Nepto“ 141 meh-ritu laštū teelš, luvā waš eladdehēl 22 tubhšoš pudu jēb 126 štāndartu plānku, un eel 13 1/2 pēhdas dšiki, Keepōjā no ošola loka ar taparu apštīrināts un 1875 Šwinemīndē žim-merēš (verzimmerl) teel šawādū emešlū debēl apalšč rošāš pahrdoša. Kaš to labrotu pīrkt, tee dabu Ļaħtāšāš sīnas pēē rehēdēra **Joh. G. Behrens** jēb pēē kapt. **C. D. Pīle-berē** Rehwele. 2

B. Verchendorff,

Kalku- un Štuhnu-eelū štūhri Nr. 13.

Iħštenus angku **Kokwilnas deegus** preelēš aūšchanaš pahrdošu par šchāhdeem leħteem ženeem.

Deenas par paku no 12 lihds 13 mahz.

2-pawedeenu deegi	Nr. 16.	20.	24.	30.	36.	40.
nebalināti balti	620	645	670	675	725	730
balināti balti	670	700	725	750	780	785
indigo tumschīli	—	845	870	895	925	930
ogkumelni un pelehti	680	715	740	765	795	800
ķīrščubrūhni un brūhni	—	745	770	795	825	830
tumschōselteni	—	—	865	890	920	925
wīslabakee turkufārtāneē	—	12,25	12,40	12,75	13,00	13,25

pēhrweti deegi, tā: jaunšāki, jaunšīli, wījolet, roša, mahlaini drūtati deegi leelā musturu iħwehlē par iħpāšchī leħteem ženeem.

Linu un pakulu dšijas preelēš aūšchanaš, no Mašlāwas un Keņ-geraga fabrikāhš.

Deenas par podu:

Nr. 4.	6.	8.	10.	12.	14.	16.	18.	20.	25.	30.	35.
Linu dšijas	625	650	663	675	700	713	725	750	850	900	975
pakulu dšijas	350	375	400	425	450	475	500	550	575	675	750

Atkalpāhdeweji dabu iħpāšchāš prozentes.

Tablat:

Pelehki tubki preelēš kašcholu pahrwīlleem uš 110, 120, 130 lihds 175 šap. plēkti,

melnī tubki un faštors uš 125, 150, 180, 200, 225 lihds 450 šap. ol.,

bukštīni, dubultšošs un bebrāboja leelā iħwehlē,

linu un kanepaju audekli, par šuru šīprumu galwots teel, 4, 5, 6, 6 1/2 un 7 ol. par 1 rbl.,

pūsāudekli preelēš kreelēem wīššs plātumš, 7, 7 1/2, 8, 9 un 10 ol. pa 1 r

A. Ch. Chiefs'a

wīšwežata

Angl. magāšine.



A. Ch. Chiefs'a

wīšwežata

Angl. magāšine.

Rīgā Kalku- un Ball-eelū štūhri

pēedāhā leelā iħwehlē iħšenāhš **Austrijāš iħkaptēš, iħkapschū brū-želus, angl. šķēķērs, deħlū, dšīrnāwu, band- un galdneeku-** (dīščleru-) **jāhguš, wīħlūs wīššs garumš, lakšāš, škrubwīstīkus, smehdes plehščāš, klupes, meejerus, kafejāš-dšīrnawīnas, ka- fejāš-dēdšīnātājus, lukturus, pletīhjerus, Fīskāra galda, ke- fchāš- un spalwu-nājchūš, šķēķēres, mašchkeru-ahkus, maš- chkeres, pīštoles, rewolwerus, patronas, atšlēhgas, engus, logu-āpkalumus, grīfeles, šīhmulus (bleištīkus) un wehl dāudš žitāš preješ.**

Wēeniga

Linu un pakulu dšiju,

tā ari balinātu un nebalinātu audeklu pahrdošchana, wīšš no foti teizama labuma, iħ wēenīgāhš šchē pašāhwošchāhš šābrikāš pa leħtāhšm ženāhš pēē

R. John Hafferberg, Rīgā,

Kungu-eelā Nr. 12, ee-eščhāna no Rubku-eelāš.

Atkalpāhdeweji dabu leħtāhš.

Lampu un metalu leetu magāšine

J. Sidde,

leelā Šmilšchū-eelā Nr. 39, Bīšchōwa namā, preti afozīzījāš mehbeķu magāšinei, tuwu pēē Kalku-eelāš, 20

wījādas petrolejas lampas,

tuwas- un šaimnēzības-rīħlūs, pīrmas fortes **Amerīkāšpetroleju.**

Zeribas beedriba.

Šweħtdeem, 18. Janwari 1881:

pilna šapulze.

Sešāhłums plst. 9 rībtā. Beedri šāhrtēs ša-ūšāhāda. **Preelēšchēzība.**

Jonatana beedriba.

Beedribāš laķeeris **R. Gaake** Iģš dšīhwō Šāplānādeš-eelā, Rumberga namā, Dīhriķa drulātāwa.

Par šīmneeku ušraugeem eeħēletī:

Preelēš Iģzeema un Jauna žema: **Kaš-par Gūntēr,** leelā Šen-ūmīščāš-eelā, pāšchā mahjā; tā šāhltā Bāltā žemā pēē Iģzeema.

Preelēš Abģeņškalna: **K. Lāhze,** Rālnģeem-eelā poliz-num. 149a, Rīnūs mahjā.

Preelēš Ļornāšalna un Leģerlāula: **Š Weelēhni,** šawā špīščhū fabrikā.

Preelēš Šāplāula: **J. Brunow,** Šurgā-eelā Nr. 43.

Preelēš Eilta galā: **S. Kugelberg,** Trīnī-tāš-eelā Nr. 26, Lušowa pīrti.

Preelēš Bīššchāš: **J. Aede,** Štrāmer-eelā Nr. 2.

Preelēš Mašlāwas preelēšpīššchāš: (šarp dšēlščekū un Daugāwu) **J. Bušč,** Šu-malū-eelā Nr. 16.

Preelēš Mašlāwas preelēšpīššchāš: (šarp Šuworow-eelū un dšēlščekū) **J. Gūntēr,** mašā Kāleju-eelā Nr. 1, Pēti mahjā.

Preelēš Pēterburgāš preelēšpīššchāš: **S. Šellmāchēr,** leelā Aleksānder-eelā Nr. 65, Mārtīnšōnā mahjā.

Preelēš Šorburgāš, Weišchū un Kātrīnāš dāmhjā: **R. Gaake,** Šāplānādeš-eelā Dīh-riķa drulātāwā.

Preelēš Šoldeķejas: **Štrāupe,** Šolīnā m.

Preelēš Šārlāndāugāwāš: **Konrad Breede** Aleksāder-eelā Nr. 45, Wīlīn mahjā.

Preelēš Šordeķumīščāš, Šīhpušālās un Šun-dāš: **R. Wīnd,** Šrotu-eelā Nr. 7, pāšchā mahjā.

Šīmī beedri lai pēeteizāhš pēē tu-wāka ušraugs, šo tīkai no pēeteilščhānāhš deenas šīmība top rehīnatā. 2

Preelēšchēzība.

Pawajaras beedriba.

Šweħtdeem, 18. Janwari plst. 3 vēhž pud. **preelēšchēzības komītejas un buhw-ko-mītejas šchēdēšchānā.** **Preelēšchēzība.**

Rīg. Šatw. amatn. palīhšf. beedr.

šweħtdeem, 18. Janwari 1881. g.

weeģis wafars

ar dānjoščhānu
Šāhłums plst. 8 wal, beģas plst. 3 rībtā. Wāłšā beedēem 40 šap., lundģeņchm 20 šap., jāur beedēem eeħēsteem 60 šap.

Kāhrtības komīšija.

Jonatana beedr.

Behž pīlnāš šapulzes špēduma 6. Janwari šh. g. wārs netīš tā šāhltā „mahjāš-nauda“ nēmtā no jaunēštāhjoščhem beedēem, bet tīkai 1 rublīš eestāhščhānāš mahjāš. Tā ari netīš uš preelēšchū mašchāšchānāš pēhž nedēlāhšm reh-šīnātāš, bet vēhž mehņeščhem. Beedribāš mašchāšchānāš top iħdaritāš un jāumi beedri ušnemti katrā šweħtdeenā no pulstien 2-4 pēhž pudēnāš. **Preelēšchēzība. 2**

Pawafara beedriba.

General šapulze

šweħtdeem, 25. Janwari šh. g. pulst. 10 no rībtā, štāidratāš sīnas wehlat. **Preelēšchēzība.**

! 10 rbl. šudr.!

pateizības-algas 1

šola Šīpēnu (Šēd) Rūbrneel m. šaimnēš **Adam Behrīn** tam, kaš wīnām špēh pē-rahbīhē to 6. Dejembrī 1880. g. Šīla-trogā uš Rīgāš-Pēterburgāš šchōfejas iħ šēdeles nojāgto šģegu, 9 gabi wežš, šārlānu špālwu, no wī-deģā auguma, kreīša aūšē eēščēlsta, kreppēš uš labo puš un šāhdu špīrīhē no aūšē uš kreīše puš žitāš, un labā pušē šedulāš weetā mašē baltumīščā, weħtībā 75 rbl. Un jāunās, šāltās ragus, ar dīwī pīlneem šēna maīšem un aīšģuhģu. Wehl pēemināmē, ka tāš šģģ, šād no šant šāhdu mahjāš žīmwēla dšēdeģā šālam to wahrdū: „Dāngulš“ tad tublīn eēšweedšāhš jēb wīšmasāš štāitjāhš uš to puš. Šīpēnu pag.-w., Ūmurgāš dr., 20. Dej. 1880. Ar atāhščhānu, štrīhw. **J. Wešter's.**